

주일예배 (主日礼拝)

2014年8月 17日

司会 : 田勝隆長老

午前11:00 **日本語礼拝**

説教 : 尹善博牧師

- 전 주(前 奏).....奏樂 李榮惠執事
- 송 영(頌 榮).....聖 歌 隊
- 예배부름(招きと祈り)···창(創世記)12:2-3···司 会 者
- ☆찬 송(讚 頌).....5 5 (新13).....一 同 起 立
- 신앙고백(信仰告白)···사도신경(使徒信條)···一 同
- 교 독 문(交 讀 文).....4 2一 同
- 찬 송(讚 頌).....3 1 9 (新529).....一 同
- 기 도(祈 禱).....裴良一長老
- 성경봉독(聖書朗讀)···창(創世記)18:10-15···司 会 者
- 찬 양(讚 揚).....기 도.....聖 歌 隊
- 설 교(說 教)···「サラは笑った」···説 教 者
- 사라는 웃었다
- 기 도(祈 禱).....説 教 者
- 찬 송(讚 頌).....4 8 8 (新428).....一 同
- 헌 금(獻 金).....一 同
- 감사기도(感謝祈禱).....説 教 者
- 광 고(お知らせ).....司 会 者
- ☆송 영(頌 榮).....1一 同 起 立
- ☆축 도(祝 禱).....説 教 者

☆표는 일어나 주시기 바랍니다 (☆印はご起立下さい)

성도의 교제 (コイニア・タイム)

昼食を共にしながら交わりの時間 今週 : 第2壮年会 来週 : 女性会・有志

《예배 봉사위원 (礼拝奉仕委員)》

| | 이번주(今週) | 다음주(来週) |
|----|---------------|---------------|
| 司会 | 田勝隆長老 | 俞正根長老 |
| 祈禱 | 裴良一長老 | 嚴敬俊長老 |
| 午後 | 小堀英郎執事 | 李洋子奉仕部長 |
| 水曜 | 李榮美執事 | 橫山弘美執事 |
| 通訳 | 吉井秀夫長老 金政芸執事 | 吉井秀夫長老 |
| | 8 月 | 9 月 |
| 献金 | 国崎秋助執事 朴恩榮執事 | 曹永恩執事 權寧子執事 |
| | 橫山弘美執事 孫菊枝執事 | 李榮美執事 金安子執事 |
| 案内 | 小堀英郎執事 洪順男執事 | 尹美愛執事 許清子執事 |
| 聖研 | 新來會者班 : 趙和子勸士 | 新來會者班 : 張淑子勸士 |
| | 主日聖書班 : 田勝隆長老 | 主日聖書班 : 韓大龍長老 |

☆ 同時通訳をしています。必要な方は通訳機を入り口受付からお受け取り下さい。
 ☆ 동시통역을 하고 있습니다. 통역기가 필요한 분은 입구 접수로부터 받아 주세요

주일찬양예배 (主日讚美礼拝)

午後2:00

司会 : 小堀英郎執事

日本語礼拝

説教 : 尹善博牧師

- 전 주(前 奏).....奏樂 朴恩榮執事
- 기 도(祈 禱).....司 会 者
- 찬 양(讚 揚).....讚美의時間.....一 同
- 성경봉독(聖書朗讀)···수(ヨシュア)22:16-23···司 会 者
- 설 교(說 教)···「危險な誤解」···説 教 者
- 위험한 오해
- 기 도(祈 禱).....説 教 者
- 찬 송(讚 頌).....3 6 5 (新339).....一 同
- 광 고(お知らせ).....書 記 部
- ☆송 영(頌 榮).....2 (新3).....一 同 起 立
- ☆축 도(祝 禱).....説 教 者

☆표는 일어나 주시기 바랍니다 (☆印はご起立下さい)

◎수요예배 (水曜礼拝)

8月 20日 午後7:00 伴奏 : 裴弥生執事
 司 会 : 李榮美執事 讚頌 : 4 8 8 · 4 9 2
 説教者 : 尹善博牧師 聖書 : 막(マルコ)6 : 30-44
 説教題 : 五千人に食べ物を与える
 (오천명을 먹이시다)

◎새벽기도회 (早朝祈禱會) 午前 6:00

火曜日 [나호ム 1章 講解] 引導者 : 吉井秀夫長老
 水曜日 [나호ム 2章 講解] 引導者 : 田勝隆長老
 木曜日 [나호ム 3章 講解] 引導者 : 尹善博牧師
 金曜日 [하박국 1章 講解] 引導者 : 裴良一長老

◆先週の統計◆

| 出 席 計 | 礼 拜 | | | | | 早朝祈禱會 | | | | 聖書勉強會 | | |
|----------------------|--|----|----|----|----|-------|---|---|---|-------|----|-----|
| | 午前 | 午後 | 水曜 | CS | 中高 | 火 | 水 | 木 | 金 | 主日 | 青年 | シバ- |
| | 85 | 32 | 12 | 3 | 3 | 7 | 8 | 7 | 9 | 4 | 8 | - |
| 献 金 | 《十分の一献金》 杜健·金英実 李根實 李連順 朴恩榮 金海梨 金忠洛·朴首勁 張淑子 柳末生 李倫貞 村上正子 | | | | | | | | | | | |
| | 《感謝献金》 田中正一·權寧子 鄭允道·朴恩榮 | | | | | | | | | | | |
| | 《海外宣教献金》 張淑子 裴淳·耕·隆·明香 無名1名 | | | | | | | | | | | |
| | 《建築献金》 金賢會 | | | | | | | | | | | |
| 合 計 : 2 4 9, 0 6 0 円 | | | | | | | | | | | | |

교회소식(お知らせ)

◆오늘의 모임(本日の集い)

- ◎新信者委員会(午後1時、堂会室)
- ◎女性会聖歌隊練習(午後1時15分、聖歌隊室)
※午後礼拝後、聖歌隊ボイストレーニングに合流します。
- ◎聖歌隊ボイストレーニング(午後礼拝後、講師:平田葉子姉妹)
- ◎韓国語聖書通読クラス(午後礼拝後、堂会室、金忠洛牧師)

◆제 85 회 교토 래디스란천 (第85回京都レディースランチョン)

日時: 10月10日(金) 10時30分~13時30分(受付9時30分、開場10時)

場所: リーガロイヤルホテル京都 講師: 横田早紀江

参加申込は8月31日(主)までに金仁姫勸士、洪順男執事をお願いします。

신청은 8월 31일(주)까지 金仁姫권사 洪順男집사에 부탁드립니다.

◆ACWCJ지원헌금(アジア教会婦人会議日本委員会支援献金)

関西地方女性会はACWCJの働きを支援する100円献金を行っています。8月31日(主)まで募集しています。ご協力をお願いします。

관서지방여성회는 ACWCJ를 지원하는 100원헌금을 실시하고 있습니다. 8월 31일(주)까지 모집합니다. 협력 부탁드립니다.

◆앞으로의 행사(今後の行事)

- ◎8月24日(主) 午後女性会献身礼拝
女性会月例会(午後礼拝後、小礼拝堂)
- ◎8月31日(主) 午後教師会献身礼拝

◆8월 설교 담당(8月の説教担当)

8月 24日(主) 午前: 金忠洛牧師 午後: 尹載旺長老

8月 31日(主) 午前·午後: 尹善博牧師

◇부보(訃報)

李英伊聖徒が8月10日(主) 午後3時40分に召天され、12日(火) 西ブライツホールで告別式が行われました(享年98歳)。

李英伊성도가 8월 10일(주) 오후 3시 40분에 소천하시고 12일(화) 西브라이츠히에서 고별식이 있었습니다(향년 98세).

금주의 기도(今週の祈り)

- ◇創立100周年を準備する教会となるために!(창립 100주년을 준비하는 교회가 되도록!)
- ◇京都教会が新しいビジョンをもって進むように!(경도교회가 새로운 비전을 가지고 나아가도록!)
- ◇信徒一人一人の信仰と健康のために!(성도 한사람 한사람의 신앙과 건강을 위해서!)

◆礼拝堂は祈りの場です。1階ロビー、3階多目的室以外での私語は慎みましょう。

◆礼拝堂では携帯電話の電源を切るか、マナーモードにして下さい。

◆急な車移動の為に登録番号を事務室まで報告して下さい。助かります。